



Kailangan ng Aksiyon para Mabilang ang Inyong Balota

Mahal naming Botante,

Natanggap namin ang inyong balota para sa Nobyembre 3, 2026 na Eleksyon. Gayunpaman, ang pambalik na sobre ay maaaring di napirmahan o ang pirma ay hindi maihalintulad sa alinmang pirma sa inyong rekord bilang botante.

Mangyaring kumpletuhin at ibalik ang form na ito sa lalong madaling panahon. Upang mabilang ang inyong balota, kailangan naming matanggap ang nakumpletong form na ito nang hindi lalampas ng 5 p.m. sa Nobyembre 25, 2026.

Ibalik ang form gamit ang isa sa mga sumusunod na paraan:

- **Online:** Pirmahan at ibalik ang form sa elektronikong paraan sa sfelections.gov/sign.
- **Sa pamamagitan ng Koreo, Email, o Fax:** Gamitin ang kalakip na sobre na bayad na ang selyo, magpadala ng na-scan na kopya sa sfvote@sfgov.org, o mag-fax sa (415) 558-6109.
- **Paghahatid ng Personal:**
 - ✓ Ihatid sa City Hall, Room 48.
 - ✓ Ihatid sa alinmang lugar ng botohan o Opisyal na Kahon na Hulugan ng Balota nang hindi lalampas ng 8 p.m. sa Araw ng Eleksyon, Nobyembre 3. Makikita ang mga lokasyon sa sfelections.gov/myvotinglocation.

Kung kayo ay may mga katanungan, mangyaring makipag-ugnayan sa amin sa lalong madaling panahon sa (415) 558-6104 o sfvote@sfgov.org.

Pahayag sa Pagpapatunay ng Lagda

1	Apelyido: _____ Unang Pangalan: _____ Gitnang Pangalan: _____
2	Address ng tirahan: _____
3	Numero ng telepono o email address (kung sakaling kailangan naming makipag-ugnayan sa inyo): _____
4	Ako ay rehistradong botante ng San Francisco, California. Idinedeklara ko sa ilalim ng parusa ng perjury na nagbalik ako ng isang balotang vote-by-mail at hindi ako bumoto o boboto ng mas marami sa isang balota sa eleksyong ito. Ako ay karapat-dapat na bumoto sa presintong aking pinagbotohan. Nauunawaan ko na kapag gumawa ako o sumubok na gumawa ng panlilinlang kaugnay sa pagboto, o kapag tumulong ako o mag-udyok sa panloloko kaugnay sa pagboto, posible akong mapanagot sa krimen na felony na may parusa ng 16 na buwan o dalawa hanggang tatlong taon na pagkakakulong. Kinikilala ko na kung ibabalik ko ang aking binotohang balota sa pamamagitan ng facsimile, tinalikuran ko ang aking karapatan na mapanatiling lihim ang aking balota. Nauunawaan ko na ang hindi ko pagpirma sa pahayag na ito ay nangangahulugan na hindi mabibilang ang aking balotang vote-by-mail. Pumirma rito  _____ Petsa _____ (Ang Power of Attorney ay hindi tinatanggap. Kung hindi ninyo kayang pumirma, maaari kayong gumawa ng marka at kumuha ng saksing pipirma sa tabi nito o gumamit ng awtorisadong signature stamp.)

Upang mabilang ang inyong balota, kailangan naming ihambing ang lagda ninyo sa form na ito at sa mga lagda na nasa inyong rekord bilang botante, na maaaring kasama ang lagda mula sa inyong lisensiya sa pagmamaneho o state ID.

Ang lagdang nakasaad dito sa form na ito ay idadagdag sa inyong rekord bilang botante at magagamit sa paghahambing ng lagda sa mga darating na eleksyon.



Action Required to Count Your Ballot

Dear Voter,

We received your ballot for the November 3, 2026, Election. However, the return envelope is either not signed, or the signature does not compare to any signature in your voter record.

Please complete and return this form as soon as possible. For your ballot to be counted, we must receive this completed form by 5 p.m. on November 25, 2026.

Return the form using any of the following methods:

- **Online:** Sign and return form electronically at sfelections.gov/sign.
- **Mail, Email, or Fax:** Use the enclosed postage-paid envelope, send a scanned copy to sfvote@sfgov.org, or fax to (415) 558-6109.
- **Hand-Delivery:**
 - ✓ Deliver to City Hall, Room 48.
 - ✓ Deliver to any polling place or Official Ballot Drop Box by 8 p.m. on Election Day, November 3. Find locations at sfelections.gov/myvotinglocation.

If you have questions, please contact us as soon as possible at (415) 558-6100 or sfvote@sfgov.org.

Signature Verification Statement

1	Last Name:	First Name:	Middle Name:
2	Home address:		
3	Phone number or email address (in case we need to contact you):		
4	<i>I am a registered voter of San Francisco, California. I declare under penalty of perjury that I returned a vote-by-mail ballot and that I have not and will not vote more than one ballot in this election. I am eligible to vote in the precinct in which I have voted. I understand that if I commit or attempt any fraud in connection with voting, or if I aid or abet fraud or attempt to aid or abet fraud in connection with voting, I may be convicted of a felony punishable by imprisonment for 16 months or two or three years. I acknowledge that if I return my voted ballot by facsimile transmission, I have waived my right to have my ballot kept secret. I understand that my failure to sign this statement means that my vote-by-mail ballot will not be counted.</i> Sign Here  _____ Date _____ <i>(Power of Attorney is not acceptable. If you are unable to sign, you may make a mark and have a witness sign next to it or use an authorized signature stamp.)</i>		

For your ballot to be counted, we must compare your signature on this form with the signature(s) in your voter record, which may include the signature from your driver's license or state ID.

The signature provided on this form will be added to your voter record and used for signature comparison purposes in future elections.